RCS : PARIS
Code greffe : 7501

Documents comptables

REGISTRE DU COMMERCE ET DES SOCIETES

Le greffier du tribunal de commerce de PARIS atteste l'exactitude des informations transmises ci-après

Nature du document : Documents comptables (B-S)

Numéro de gestion : 2014 B 15344
Numéro SIREN : 803 668 136
Nom ou dénomination : ABBYY FRANCE

Ce dépôt a été enregistré le 10/07/2023 sous le numéro de dépôt 47621

DocuSign Envelope ID: 717ED481-9A49-4BA7-987C-77237761BC5D

EURL ABBYY FRANCE

43-47 avenue de la Grande Armée

75116 PARIS

Etats Financiers

du 01/01/2022 au 31/12/2022

Certifiés conformes le 30 juin 2023, par le Gérant,

DocuSigned by:
72BE9FEC1878468...

Monsieur Steven Cronin

DocuSign Envelope ID: 717ED481-9A49-4BA7-987C-77237761BC5D

Sommaire

Attestation d'Expert-Comptable 1

Comptes Annuels 3

Compte de résultat 4

Bilan actif 6

Bilan passif 7

Annexe 9

Etats Complémentaires 17

Détail du compte de résultat 18

Détail du bilan 20

Soldes intermédiaires de gestion 22

Documents Fiscaux 23

DocuSign Envelope ID: 717ED481-9A49-4BA7-987C-77237761BC5D

Comptes Annuels

Compte de résultat

	31/12/2022	31/12/2021	Abs.(M)	Abs.(%)
Produits d'exploitation (1)				
Ventes de marchandises				
Production vendue (biens)				
Production vendue (services)	2 440 609	1 872 369	568 239	30,35
Chiffre d'affaires net	**2 440 609**	**1 872 369**	**568 239**	**30,35**
Dont à l'exportation et livraisons intracomm.	*2 440 609*	*1 872 369*	*568 239*	*30,35*
Production stockée				
Production immobilisée				
Subventions d'exploitation				
Reprises sur provisions (& amort.), tsf charges	14 514	5 407	9 107	168,44
Autres produits	1 077	6	1 070	NS
Total produits d'exploitation (I)	2 456 200	1 877 782	578 417	30,80
Charges d'exploitation (2)				
Achats de marchandises				
Variations de stock				
Achats matières premières et autres approvts				
Variations de stock				
Autres achats et charges externes (a)	279 947	222 067	57 880	26,06
Impôts, taxes et versements assimilés	38 116	28 006	10 109	36,10
Salaires et traitements	1 382 289	1 018 968	363 321	35,66
Charges sociales	580 574	440 442	140 133	31,82
Dotations aux amortissements et dépréciations:				
- Sur immobilisations : dotations aux amortiss.	7 494	6 823	671	9,83
- Sur immobilisations : dotations aux dépréciat.				
- Sur actif circulant : dotations aux dépréciat.				
- Pour risques et charges : dotations aux provis.				
Autres charges		47	-47	-100,00
Total charges d'exploitation (II)	2 288 421	1 716 354	572 067	33,33
RESULTAT D'EXPLOITATION (I-II)	**167 779**	**161 428**	**6 350**	**3,93**
Quotes-parts de résultat sur opérations				
Bénéfice attribué ou perte transférée (III)				
Perte supportée ou bénéfice transféré (IV)				
Produits financiers				
De participation (3)				
D'autres valeurs mobilières et créances actif im				
Autres intérêts et produits assimilés (3)				
Reprises sur provisions et dépréciat.et tsf charg				
Différences positives de change				
Produits nets sur cessions de valeurs mob.de pl				
Total produits financiers (V)				
Charges financières				
Dotations aux amortissements, aux dépréciat.				
Intérêts et charges assimilées (4)				
Différences négatives de change				
Charges nettes sur cessions valeurs mobilières				
Total charges financières (VI)				
RESULTAT FINANCIER (V-VI)				
RESULTAT COURANT avant impôt	**167 779**	**161 428**	**6 350**	**3,93**

Compte de résultat (suite)

	31/12/2022	31/12/2021	Abs.(M)	Abs.(%)
Produits exceptionnels				
Sur opérations de gestion				
Sur opérations en capital				
Reprises sur provisions et dépréciation et tsf charges				
Total produits exceptionnels (VII)				
Charges exceptionnelles				
Sur opérations de gestion				
Sur opérations en capital				
Dotations aux amortissements, aux dépréciations et provis.				
Total charges exceptionnelles (VIII)				
RESULTAT EXCEPTIONNEL (VII-VIII)				
Participation des salariés aux résultats (IX)				
Impôts sur les bénéfices (X)	50 887	47 549	3 338	7,02
Total des produits (I+III+V+VII)	2 456 200	1 877 782	578 417	30,80
Total des charges (II+IV+VI+VIII+IX+X)	2 339 308	1 763 903	575 405	32,62
BENEFICE OU PERTE	**116 892**	**113 879**	**3 012**	**2,65**

(a) Y compris :
- Redevances de crédit-bail mobilier
- Redevances de crédit-bail immobilier
(1) Dont produits afférents à des exercices antérieurs
(2) Dont charges afférentes à des exercices antérieurs
(3) Dont produits concernant les entités liées
(4) Dont intérêts concernant les entités liées

Bilan actif

	Brut	Amortissement Dépréciations	Net 31/12/2022	Net 31/12/2021
Capital souscrit non appelé				
ACTIF IMMOBILISE				
Immobilisations incorporelles				
Frais d'établissement				
Frais de recherche et de développement				
Concessions, brvts, licences, logiciels, drts & val.similaires				
Fonds commercial (1)				
Autres immobilisations incorporelles				
Avances et acomptes sur immobilisations incorporelles				
Immobilisations corporelles				
Terrains				
Constructions				
Installations techniques, matériel et outillage industriels				
Autres immobilisations corporelles	43 430	30 813	12 617	11 222
Immobilisations corporelles en cours				
Avances et acomptes				
Immobilisations financières (2)				
Participations (mise en équivalence)				
Autres participations				
Créances rattachées aux participations				
Autres titres immobilisés				
Prêts				
Autres immobilisations financières	25 429		25 429	25 429
TOTAL ACTIF IMMOBILISE	68 859	30 813	38 046	36 651
ACTIF CIRCULANT				
Stocks et en-cours				
Matières premières et autres approvisionnements				
En-cours de production (biens et services)				
Produits intermédiaires et finis				
Marchandises				
Avances et acomptes versés sur commandes	**25 547**		**25 547**	**3 665**
Créances (3)				
Clients et comptes rattachés	28 640		28 640	
Autres créances	776 906		776 906	680 145
Capital souscrit et appelé, non versé				
Divers				
Valeurs mobilières de placement				
Disponibilités	77 920		77 920	39 691
Charges constatées d'avance (3)	309		309	273
TOTAL ACTIF CIRCULANT	909 322		909 322	723 774
Frais d'émission d'emprunt à étaler				
Primes de remboursement des obligations				
Ecarts de conversion actif				
TOTAL GENERAL	**978 181**	**30 813**	**947 368**	**760 425**
(1) Dont droit au bail				
(2) Dont à moins d'un an (brut)				
(3) Dont à plus d'un an (brut)				

Bilan passif

	31/12/2022	31/12/2021
CAPITAUX PROPRES		
Capital	25 000	25 000
Primes d'émission, de fusion, d'apport, ...		
Ecart de réévaluation		
Réserve légale	2 500	2 500
Réserves statutaires ou contractuelles		
Réserves réglementées		
Autres réserves		
Report à nouveau	415 828	301 948
RESULTAT DE L'EXERCICE (bénéfice ou perte)	**116 892**	**113 879**
Subventions d'investissement		
Provisions réglementées		
TOTAL CAPITAUX PROPRES	560 220	443 328
AUTRES FONDS PROPRES		
Produits des émissions de titres participatifs		
Avances conditionnées		
TOTAL AUTRES FONDS PROPRES		
PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES		
Provisions pour risques		
Provisions pour charges		
TOTAL PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES		
DETTES (1)		
Emprunts obligataires convertibles		
Autres emprunts obligataires		
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit (2)		
Emprunts et dettes financières diverses (3)		
Avances et acomptes reçus sur commandes en cours		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	43 735	17 536
Dettes fiscales et sociales	339 959	292 576
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés		
Autres dettes	3 454	6 985
Produits constatés d'avance		
TOTAL DETTES	387 148	317 098
Ecarts de conversion passif		
TOTAL GENERAL	**947 368**	**760 425**
(1) Dont à plus d'un an (a)		
(1) Dont à moins d'un an (a)	387 148	317 098
(2) Dont concours bancaires et soldes créditeurs de banque		
(3) Dont emprunts participatifs		
(a) A l'exception des avances et acomptes reçus sur commandes en cours		

DocuSign Envelope ID: 717ED481-9A49-4BA7-987C-77237761BC5D

DocuSign Envelope ID: 717ED481-9A49-4BA7-987C-77237761BC5D

Annexe

Règles et méthodes comptables

Désignation de l'entreprise : EURL ABBYY FRANCE

Annexe au bilan avant répartition de l'exercice clos le 31/12/2022, dont le total est de 947 368 euros et au compte de résultat de l'exercice, présenté sous forme de liste, dégageant un bénéfice de 116 892 euros.

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2022 au 31/12/2022.

Les notes ou tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

Règles générales

Les comptes annuels de l'exercice au 31/12/2022 ont été établis conformément au règlement de l'Autorité des Normes Comptables n°2014-03 du 5 juin 2014 à jour des différents règlements complémentaires à la date de l'établissement des dits comptes annuels.

Les conventions comptables ont été appliquées avec sincérité dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de base :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes comptables d'un exercice à l'autre,
- indépendance des exercices.

et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Seules sont exprimées les informations significatives. Sauf mention, les montants sont exprimés en euros.

Immobilisations corporelles et incorporelles

Les immobilisations corporelles et incorporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition pour les actifs acquis à titre onéreux, à leur coût de production pour les actifs produits par l'entreprise, à leur valeur vénale pour les actifs acquis à titre gratuit et par voie d'échange.

Le coût d'une immobilisation est constitué de son prix d'achat, y compris les droits de douane et taxes non récupérables, après déduction des remises, rabais commerciaux et escomptes de règlement de tous les coûts directement attribuables engagés pour mettre l'actif en place et en état de fonctionner selon l'utilisation prévue. Les droits de mutation, honoraires ou commissions et frais d'actes liés à l'acquisition, sont rattachés à ce coût d'acquisition. Tous les coûts qui ne font pas partie du prix d'acquisition de l'immobilisation et qui ne peuvent pas être rattachés directement aux coûts rendus nécessaires pour mettre l'actif en place et en état de fonctionner conformément à l'utilisation prévue, sont comptabilisés en charges.

Règles et méthodes comptables

Amortissements

Les amortissements pour dépréciation sont calculés suivant le mode linéaire en fonction de la durée de vie prévue.

* Matériel de bureau : 5 à 10 ans
* Matériel informatique : 3 ans
* Mobilier : 10 ans

La durée d'amortissement retenue par simplification est la durée d'usage pour les biens non décomposables à l'origine.
L'entreprise a apprécié à la date de clôture, en considérant les informations internes et externes à sa disposition, l'existence d'indices montrant que les actifs ont pu perdre notablement de la valeur.

Créances

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une dépréciation est pratiquée lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.

Notes sur le bilan

Actif immobilisé

Tableau des immobilisations

	Au début d'exercice	Augmentation	Diminution	En fin d'exercice
- Frais d'établissement et de développement				
- Fonds commercial				
- Autres postes d'immobilisations incorporelles				
Immobilisations incorporelles				
- Terrains				
- Constructions sur sol propre				
- Constructions sur sol d'autrui				
- Instal.générales, agencements et aménagements constr				
- Instal.techniques, matériel et outillage industriels				
- Instal.générales, agencements aménagements divers				
- Matériel de transport				
- Matériel de bureau et informatique, mobilier	34 541	8 889		43 430
- Emballages récupérables et divers				
- Immobilisations corporelles en cours				
- Avances et acomptes				
Immobilisations corporelles	**34 541**	**8 889**		**43 430**
- Participations évaluées par mise en équivalence				
- Autres participations				
- Autres titres immobilisés				
- Prêts et autres immobilisations financières	25 429			25 429
Immobilisations financières	**25 429**			**25 429**
ACTIF IMMOBILISE	**59 970**	**8 889**		**68 859**

Notes sur le bilan

Les flux s'analysent comme suit :

	Immobilisations incorporelles	Immobilisations corporelles	Immobilisations financières	Total
Ventilation des augmentations				
Virements de poste à poste				
Virements de l'actif circulant				
Acquisitions		8 889		8 889
Apports				
Créations				
Réévaluations				
Augmentations de l'exercice		**8 889**		**8 889**
Ventilation des diminutions				
Virements de poste à poste				
Virements vers l'actif circulant				
Cessions				
Scissions				
Mises hors service				
Diminutions de l'exercice				

Amortissements des immobilisations

	Au début de l'exercice	Augmentation	Diminutions	A la fin de l'exercice
- Frais d'établissement et de développement				
- Fonds commercial				
- Autres postes d'immobilisations incorporelles				
Immobilisations incorporelles				
- Terrains				
- Constructions sur sol propre				
- Constructions sur sol d'autrui				
- Instal.générales, agencements, aménagements construc.				
- Instal.techniques, matériel et outillage industriels				
- Instal.générales, agencements aménagements divers				
- Matériel de transport				
- Matériel de bureau et informatique, mobilier	23 319	7 494		30 813
- Emballages récupérables et divers				
Immobilisations corporelles	**23 319**	**7 494**		**30 813**
ACTIF IMMOBILISE	**23 319**	**7 494**		**30 813**

Notes sur le bilan

Actif circulant

Etat des créances

Le total des créances à la clôture de l'exercice s'élève à 831 284 euros et le classement détaillé par échéance s'établit comme suit :

	Montant brut	Echéances à moins d'un an	Echéances à plus d'un an
Créances de l'actif immobilisé :			
Créances rattachées à des participations			
Prêts			
Autres	25 429		25 429
Créances de l'actif circulant :			
Créances Clients et Comptes rattachés	28 640	28 640	
Autres	776 906	776 906	
Capital souscrit - appelé, non versé			
Charges constatées d'avance	309	309	
Total	**831 284**	**805 855**	**25 429**
Prêts accordés en cours d'exercice			
Prêts récupérés en cours d'exercice			

Produits à recevoir

	Montant
Clients- Factures à établir	28 640
Total	**28 640**

Notes sur le bilan

Dettes

Etat des dettes

Le total des dettes à la clôture de l'exercice s'élève à 387 148 euros et le classement détaillé par échéance s'établit comme suit :

	Montant brut	Echéances à moins d'un an	Echéances à plus d'un an	Echéances à plus de 5 ans
Emprunts obligataires convertibles (*)				
Autres emprunts obligataires (*)				
Emprunts (*) et dettes auprès des établissements de crédit dont :				
- à 1 an au maximum à l'origine				
- à plus de 1 an à l'origine				
Emprunts et dettes financières divers (*) (**)				
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	43 735	43 735		
Dettes fiscales et sociales	339 959	339 959		
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés				
Autres dettes (**)	3 454	3 454		
Produits constatés d'avance				
Total	**387 148**	**387 148**		
(*) Emprunts souscrits en cours d'exercice				
(*) Emprunts remboursés sur l'exercice				
(**) Dont envers les associés				

Charges à payer

	Montant
Fournisseurs - Factures non parvenu	37 712
Dettes provisionnées congés à payer	71 992
Dettes provisionnées charges social	30 785
Etat charges à payer	7 948
Total	**148 437**

Notes sur le bilan

Comptes de régularisation

Charges constatées d'avance

	Charges d'exploitation	Charges Financières	Charges Exceptionnelles
Charges constatées d avance	309		
Total	**309**		

DocuSign Envelope ID: 717ED481-9A49-4BA7-987C-77237761BC5D

ABBYY FRANCE
Société à Responsabilité Limitée
Au capital de 25.000 euros
Siège social : 43/47, avenue de la Grande Armée, 75116 Paris
803 668 136 RCS Paris

EXTRAIT DU PROCES-VERBAL DES DECISIONS DE L'ASSOCIE UNIQUE DU 30 JUIN 2023

DECISION D'AFFECTATION DU RESULTAT DE L'EXERCICE CLOS LE 31 DECEMBRE 2022

DEUXIEME DECISION

L'Associé unique, après avoir constaté que les comptes de l'exercice clos le 31 décembre 2022 font ressortir un bénéfice net comptable de 116.892 euros, décide de l'affecter en totalité au report à nouveau.

L'Associé unique constate qu'il n'a pas été distribué de dividende au titre des trois derniers exercices.

Certifié conforme

DocuSigned by:
72BE9FEC1878468...

Steven CRONIN
Gérant